HKEX
香港交易所

編號 Ref. No.:	MKD/FIC/13/17
日期 Date:	31/08/2017

香港期貨交易所有限公司
(香港交易及結算所有限公司全資附屬公司)
HONG KONG FUTURES EXCHANGE LIMITED
(A wholly-owned subsidiary of Hong Kong Exchanges and Clearing Limited)

通告 CIRCULAR

事項: 暫停五年期中國財政部國債期貨於 2017 年 12 月合約到期後的交易

查詢: 趙先生（電郵: MichaelZhao@hkex.com.hk；電話： 2211-6122）/

黃先生（電郵：KennethKKWong@hkex.com.hk；電話：2840-3524）

交易所參與者請留意，香港期貨交易所有限公司(「交易所」) 已決定於 2017 年 12 月合約到期後，暫停五年期中國財政部國債期貨(「國債期貨」) 的交易。

交易所於 2017 年 4 月 10 日推出國債期貨，是首個以試點形式在離岸市場以中國政府債券為標的的期貨產品。鑒於債券通已於 2017 年 7 月 3 日正式開通，香港交易所正全面準備與債券通相配套的風險管理工具。由於進一步發展在港上市內地標的離岸衍生品需要更明確的兩地監管要求及合作，交易所決定於 2017 年 12 月合約到期以後，暫停國債期貨試點計畫。視乎監管框架的發展，香港交易所將會在 2018 年考慮適時推出新的人民幣利率產品。

為免生歧義，現有的國債期貨合約月份（即 2017 年 9 月與 2017 年 12 月的合約）的交易及結算服務將不受影響。現有合約月份的最後結算價將根據期交所規則、規例及程序由結算所釐定，並將於另函通告。

交易所參與者應通知所有客戶有關交易所的決定及以上有關安排。

市場發展科
定息及貨幣產品發展部主管
馬俊禮謹啟

本通告已以英文及另以中文譯本刊發。如本通告中文本的字義或詞義與英文本有所出入，概以英文本為準。